

**Bulletin régional  
sur le marché du travail  
Outaouais**

**Deuxième trimestre 2002, volume 22, numéro 2**

Le Bulletin régional sur le marché du travail de l'Outaouais est réalisé par la Direction du partenariat et de la planification d'Emploi-Québec Outaouais.

**Direction**

Claude Landry

**Analyse et rédaction**

Ghislain Régis Yoka

**Soutien technique**

Anne Lahaie

**Texte sur la conjoncture**

Giao Vungoc, Direction de la planification et de l'information sur le marché du travail

**Tableaux et graphiques**

Omar Choucair et Lassad Damak, Direction de la planification et de l'information sur le marché du travail

Ghislain Régis Yoka, économiste, Emploi-Québec Outaouais

**Révision linguistique**

Solange Deschênes, réviseure

Abonnement et changement d'adresse:

Emploi-Québec Outaouais

Anne Lahaie

Téléphone : (819) 772-3035 poste 275

Télécopieur : (819) 772-3250

Site Internet : <http://www.mess.gouv.qc.ca>

Dépôt légal - Bibliothèque nationale du Québec, 2002

ISSN 1180-4572

## TABLE DES MATIÈRES

<b>PREMIER TRIMESTRE 2002</b>	
NOTE AU LECTEUR .....	5
FAITS SAILLANTS .....	7
Section 1. La conjoncture .....	8
1.1 Le niveau national et international .....	8
1.2 La région de l'Outaouais ... ..	9
Section 2. Le marché du travail .....	11
2.1 Les principaux indicateurs .....	11
2.2 Les autres régions du Québec .....	12
2.3 L'emploi par sexe .....	12
2.4 L'emploi par groupe d'âge .....	13
2.5 L'emploi par secteur d'activité .....	15
Section 3. Tableaux et graphiques .....	24

## LEXIQUE

### Population de 15 ans et plus

Toutes les personnes âgées de 15 ans et plus, résidant au Québec, à l'exception des personnes vivant dans les réserves indiennes, des pensionnaires d'institutions et des membres des Forces armées.

### Population active

Nombre de personnes, parmi la population de 15 ans et plus, au travail ou en chômage.

### Emploi

Nombre de personnes qui habitent une région et qui travaillent, peu importe le lieu. Cette définition correspond à celle des personnes occupées utilisée par l'*Enquête sur la population active* de Statistique Canada.

### Chômeurs

Personnes qui sont sans emploi et qui se cherchent activement un emploi.

### Taux de chômage

Nombre de chômeurs  
\_\_\_\_\_ x 100  
Population active

### Taux d'activité

Population active  
\_\_\_\_\_ x 100  
Population de 15 ans et plus

### Taux d'emploi

Emploi  
\_\_\_\_\_ x 100  
Population de 15 ans et plus

Note: Pour des définitions plus détaillées, voir Statistique Canada, *La Population active*. Mensuel. N° 71-001.

## NOTE AU LECTEUR

### MISE EN GARDE MÉTHODOLOGIQUE<sup>1</sup>

Les estimations régionales sur le marché du travail se distinguent à plusieurs égards des données canadiennes et québécoises sur l'emploi et le chômage diffusées mensuellement par Statistique Canada et tirées de l'*Enquête sur la population active*. Les estimations dont font part mensuellement les médias sont désaisonnalisées, ce qui veut dire qu'elles sont corrigées des variations saisonnières afin de rendre les données comparables avec celles de n'importe quel autre mois de n'importe quelle année. Les estimations régionales sont, quant à elles, des données brutes. Statistique Canada ne désaisonnalise pas ces données. Comme les niveaux d'emploi et de chômage varient en fonction de la période de l'année, on ne peut donc comparer les estimations régionales d'un mois qu'avec celles du mois correspondant des années antérieures.

Les estimations régionales se distinguent également des estimations québécoises mensuelles non désaisonnalisées en ce que les premières sont des moyennes mobiles trimestrielles. Ainsi, l'estimation du taux de chômage d'avril pour l'Outaouais est en réalité une estimation du taux de chômage moyen de cette région pour les mois de février, mars et avril. L'estimation de mai correspondra au taux moyen de mars, avril et mai. Cette façon de faire a été introduite par Statistique Canada en 1991 afin de réduire les fluctuations mensuelles des estimations régionales occasionnées par la faible taille de l'échantillon à partir duquel sont produites ces estimations.

Malgré l'établissement de moyennes mobiles trimestrielles, les estimations régionales demeurent entachées de marges d'erreur élevées à cause de cette faible taille de l'échantillon. Celui-ci, qui est de 10 567 ménages pour l'ensemble du Québec, varie, selon les régions, de 265 ménages à Laval à 1 387 ménages en Montérégie. Statistique Canada a estimé les marges d'erreur pour les régions du Québec à partir des estimations moyennes de janvier à juin 2000.

Selon ces estimations, comme on peut le voir au tableau qui suit, lorsque le taux de chômage non désaisonnalisé estimé pour le Québec pour un trimestre donné est de 8,9 %, il y a 67 % de chances que le taux réel, qu'on observerait si l'on recensait tous les ménages du Québec, se situe entre 8,7 % et 9,2 %. Lorsque l'on veut hausser à 90 % l'intervalle de confiance, les bornes inférieure et supérieure sont respectivement de 8,5 % et 9,4 %, ce qui signifie qu'il y a 90 % de probabilités que le taux réel se situe entre ces bornes.

Pour les estimations régionales, la marge d'erreur s'accroît considérablement. Ainsi, une estimation du taux de chômage de 23,1 % pour la Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine signifie qu'il y a une probabilité de 67 % que le taux de chômage de cette région se situe entre 21,1% et 25,1 %. L'intervalle de confiance à 67 % pour cette région est donc dans ce cas-ci de 4 points de pourcentage. Une variation du taux de chômage de 2 points dans un sens ou dans l'autre ne peut alors être considérée statistiquement significative avec un tel

---

1. André Grenier, économiste à la Direction de la planification et de l'information sur le marché du travail d'Emploi-Québec.

intervalle de confiance. À Montréal, où l'échantillon est plus important, un taux estimé de 9,0 % se situe en réalité entre 8,2 % et 9,8 % deux fois sur trois.

### Intervalles de confiance des estimations régionales du taux de chômage

Région	Taille de l'échantillon	Taux de chômage moyen 01-00 à 06-00	Intervalle de confiance à 95 %		Intervalle de confiance à 90 %		Intervalle de confiance à 67 %	
			Borne inférieure	Borne supérieure	Borne inférieure	Borne supérieure	Borne inférieure	Borne supérieure
Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine	432	23,1	19,2	27,0	19,8	26,4	21,1	25,1
Bas-Saint-Laurent	432	11,0	8,4	13,5	8,8	13,1	9,7	12,2
Québec	914	9,9	8,0	11,8	8,3	11,5	8,9	10,9
Chaudière-Appalaches	462	6,2	4,7	7,7	4,9	7,4	5,4	6,9
Estrie	910	9,0	6,8	11,2	7,2	10,8	7,9	10,1
Centre-du-Québec	305	10,9	6,4	15,3	7,2	14,5	8,6	13,1
Montérégie	1 387	6,7	5,6	7,9	5,8	7,7	6,2	7,3
Montréal	1 139	9,0	7,4	10,7	7,7	10,4	8,2	9,8
Laval	265	7,5	5,1	9,9	5,5	9,5	6,3	8,7
Lanaudière	553	7,2	5,2	9,2	5,6	8,9	6,2	8,2
Laurentides	595	7,2	5,1	9,2	5,4	8,9	6,1	8,2
Outaouais	685	8,0	6,1	9,9	6,4	9,6	7,1	9,0
Abitibi-Témiscamingue	471	12,5	9,3	15,7	9,8	15,2	10,9	14,1
Mauricie	881	11,6	9,4	13,7	9,8	13,4	10,5	12,7
Saguenay-Lac-Saint-Jean	732	11,6	8,7	14,5	9,2	14,0	10,1	13,0
Côte-Nord et Nord-du-Québec	404	14,6	6,9	22,2	8,2	20,9	10,7	18,4
Ensemble du Québec	10 567	8,9	8,4	9,5	8,5	9,4	8,7	9,2

Source : Statistique Canada.

La marge d'erreur élevée des estimations trimestrielles régionales doit inciter l'utilisateur à interpréter ces estimations avec circonspection. Celui-ci doit garder à l'esprit qu'une variation d'une estimation dans un sens, si elle est inférieure à ce qui est expliqué par le coefficient de variation, peut en réalité camoufler une variation en sens contraire.

## OUTAOUAIS

### DEUXIÈME TRIMESTRE 2002

#### FAITS SAILLANTS

En Outaouais, le deuxième trimestre de 2002 a été caractérisé par un certain regain d'énergie. En effet, le nombre de personnes en emploi a connu une hausse de 1,3 %, par rapport au même trimestre de 2001. Cette bonne performance globale est attribuable surtout à la prestation particulière des secteurs d'activité suivants : fabrication, commerce, finance, assurances, immobilier et location, enseignement, information, culture et loisirs, hébergement et restauration et autres services. Cependant, d'autres secteurs ont quelque peu traîné la patte, affichant une baisse de l'emploi. Parmi ceux-ci, nous pouvons notamment mentionner la construction, les services professionnels, scientifiques et techniques et l'administration publique. Ainsi, au deuxième trimestre de 2002, la région comptait 161 800 travailleurs.

Entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, le nombre de personnes en emploi est passé de 159 800 à 161 800. Il s'agit d'une augmentation de 1,3 %. Aussi, le nombre de chômeurs est passé de 13 700 au deuxième trimestre de 2001 à 12 100 pendant la même période de 2002, soit une diminution de 11,7 %. Parallèlement, le taux de chômage s'est contracté, passant de 7,9 % à 7,0 % entre les deux périodes. Aussi, dans l'ensemble du Québec, le taux de chômage a régressé, passant de 8,9 % à 8,4 %.

Les comparaisons interrégionales portant sur les résultats des principaux indicateurs du marché du travail, au deuxième trimestre de 2002 situent l'Outaouais en cinquième place, en ce qui concerne le taux d'activité (66,8 %). Au niveau du taux d'emploi (62,2 %), la région occupe la troisième place, en compagnie de Québec et son taux de chômage de 7,0 % lui procure la quatrième place. Les régions qui ont affiché les meilleurs résultats sont la Montérégie, pour le taux d'activité (71,3 %), et le taux d'emploi (66,7 %), ainsi que Chaudière-Appalaches pour ce qui est du taux de chômage (6,1 %). La Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine demeure en dernière position, avec notamment un taux de chômage de 24,3 % au deuxième trimestre de 2002.

## **SECTION 1**

### ***La conjoncture***

#### **1.1 Le niveau national et international<sup>2</sup>**

Les données économiques récentes montrent une certaine décélération de l'expansion de l'activité économique au deuxième trimestre 2002. La baisse du marché boursier, les récents scandales comptables à répétition (Enron, Worldcom, etc.) et un marché du travail difficile rendent les consommateurs moins optimistes : l'indice de confiance des consommateurs est passé de 110,3 en mai à 106,4 en juin, alors que les ventes au détail ont baissé de 0,9 % en mai. Par ailleurs, le secteur manufacturier durement affecté par la dernière récession montre des signes de reprise. En effet, la production industrielle est en hausse de 0,9 % et les commandes durables ont gagné 0,6 % en mai. Le taux d'utilisation de la capacité a légèrement augmenté pour atteindre 75,5 % pour le même mois. L'indice manufacturier des directeurs d'achats de l'Institute for Supply Management s'élève à 56,2 en juin, indiquant ainsi l'expansion de l'activité manufacturière. Pour sa part, l'indice économique avancé du Conference Board affichait une hausse de 0,4 % en mai, après une baisse de 0,3 % le mois précédent, laissant voir une expansion modérée pour les prochains mois.

Au Canada, l'expansion économique s'avère plus robuste qu'aux États-Unis, comme en témoigne une différence remarquable du rendement du marché du travail des deux pays depuis le début de l'année. La bulle éclatée des prix des actions et les problèmes financiers des entreprises américaines du secteur de la nouvelle économie (Internet, Télécoms, etc.) expliquent notamment la divergence de résultats puisque ce secteur occupe une place plus importante dans l'économie américaine que dans l'économie canadienne.

La vigueur de l'économie canadienne a amené la Banque du Canada à hausser les taux d'intérêt à deux reprises afin de prévenir une surchauffe de la croissance économique et de ralentir l'inflation. Et cela contrairement aux États-Unis où la Réserve fédérale laisse le taux inchangé depuis le mois de décembre dernier, en justifiant l'absence des pressions inflationnistes et un rythme d'expansion économique incertain pour les prochains mois. L'indice de prix de base, excluant les composantes volatiles (énergie et aliments), a augmenté de 2,2 % en mai par rapport au même mois de l'an dernier, ce qui est supérieur à la médiane de la fourchette cible déterminée par la Banque du Canada. Cette situation persistante, combinée à une poursuite d'une croissance économique élevée, amènera la banque centrale à hausser davantage les taux d'intérêt.

---

2. Cette section a été rédigée par Giao Vungoc, économiste à la Direction de la planification et de l'information sur le marché du travail.

En avril, l'économie canadienne a maintenu un rythme de croissance élevé (0,8 %), soit le gain mensuel le plus élevé depuis le début de 2000, et cela après avoir affiché une progression annualisée de 6 % au premier trimestre. La forte création d'emplois depuis le début de l'année a alimenté les dépenses de consommation et la croissance économique, alors que les ventes au détail s'accroissaient en avril de 1 % au Canada et de 0,7 % au Québec. À l'instar du Canada, le produit intérieur brut (PIB) aux prix de base du Québec a progressé de 2,3 % au premier trimestre 2002 par rapport au même trimestre de l'an dernier. Cette augmentation, semblable au résultat du Canada (+ 2,1 %), est attribuable surtout au secteur des services (+ 3,2 %), alors que les industries de biens ont connu une croissance de 0,5 %.

Signe de vigueur du secteur manufacturier : les expéditions manufacturières ont grimpé en avril respectivement de 5 % au Canada et de 3 % au Québec. Les livraisons étaient en hausse dans la plupart des 21 secteurs répertoriés. Le taux d'utilisation de la capacité au Canada a augmenté à 81,7 % au premier trimestre, soit la première hausse après six trimestres successifs. Les entreprises canadiennes sont optimistes quant au climat d'affaires pour les prochains mois : l'indice canadien des directeurs d'achats d'Ivey a augmenté à 56,6 en mai, montrant une augmentation d'activité des entreprises canadiennes.

## 1.2 La région de l'Outaouais

En Outaouais, le deuxième trimestre de 2002 a été caractérisé par un certain regain d'énergie. En effet, le nombre de personnes en emploi a connu une hausse de 1,3 %, par rapport au même trimestre de 2001. Cette bonne performance globale est attribuable surtout à la prestation particulière des secteurs d'activité suivants : fabrication, commerce, finance, assurances, immobilier et location, enseignement, information, culture et loisirs, hébergement et restauration et autres services. Cependant, d'autres secteurs ont quelque peu traîné la patte, affichant une baisse de l'emploi. Parmi ceux-ci, nous pouvons notamment mentionner la construction, les services professionnels, scientifiques et techniques et l'administration publique. Ainsi, au deuxième trimestre de 2002, la région comptait 161 800 travailleurs.

Le nombre de faillites dans l'agglomération d'Ottawa-Hull a pratiquement stagné, passant de 166 faillites personnelles et d'affaires en mai 2001 à 167 pendant la même période de 2002; il s'agit d'une augmentation à peine perceptible (0,6 %).

Aussi, entre mars 2001 et mars 2002, les personnes adultes, prestataires de l'assistance emploi (sécurité du revenu), ont vu leur nombre diminuer de 5,1 % en Outaouais, totalisant 16 503. Le nombre de personnes prestataires aptes au travail, qui représente 67,6 % de ce total, a aussi diminué, mais de façon plus considérable (- 8,3 %), par rapport à mars 2001.

Par contre, le nombre de personnes bénéficiaires de l'assurance emploi (sans autres gains déclarés) dans la région a connu une hausse de 22,1 % au deuxième trimestre de 2002 par rapport à la même période de 2001, passant de 4 080 à 4 980.

## SECTION 2

### *Le marché du travail*

#### 2.1 Les principaux indicateurs

En juin 2002, l'Indice d'offre d'emploi<sup>3</sup> au Canada affichait une légère hausse lui permettant d'atteindre 127,6. En effet, en comparaison avec le mois de mai 2002, l'indice canadien a augmenté de 0,6 %. Il s'agit d'ailleurs du cinquième mois consécutif affichant une faible progression. Certaines provinces comme l'Alberta et l'Île-du-Prince-Édouard ont respectivement obtenu des croissances mensuelles appréciables de 2,1 % et 2,0 %. Le Manitoba est la seule province qui a vu son indice subir une légère diminution (-0,4 %), alors que celui des autres provinces, y compris le Québec, a connu une légère hausse. Pour ce dernier, la croissance est de 0,4 % en juin 2002, par rapport à mai 2002.

Au deuxième trimestre de 2002, l'économie de l'Outaouais montre un certain regain d'énergie, avec entre autres une augmentation au niveau de l'emploi (tableau 1). Dans l'ensemble du Québec, l'emploi et les autres principaux indicateurs du marché du travail ont affiché des gains, confirmant ainsi la tendance observée ces derniers mois.

En Outaouais, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, la population de 15 ans et plus et la population active présentent des chiffres qui sont en hausse respectivement de 1,4 % et 0,2 %. Le nombre de personnes en emploi s'est accru de 1,3 %. À l'échelle du Québec, la population de 15 ans et plus a augmenté légèrement moins qu'en Outaouais, se fixant à 0,8 %, alors que la population active et le nombre d'emplois ont affiché des gains plus confortables, respectivement de 3,6 % et 4,2 %. Dans la région, la faible progression de la population active (0,2 %), accompagnée de la plus forte création d'emplois (1,3 %), a influencé positivement les données globales sur l'emploi. Aussi, le nombre de chômeurs est passé de 13 700 au deuxième trimestre de 2001 à 12 100 pendant la même période de 2002, soit une diminution de 11,7 %. Parallèlement, le taux de chômage s'est contracté, passant de 7,9 % à 7,0 % entre les deux périodes. Aussi, dans l'ensemble du Québec, le taux de chômage a régressé, passant de 8,9 % à 8,4 %.

En ce qui concerne les taux d'activité (66,8 %) et d'emploi (62,2 %) du deuxième trimestre de 2002, en Outaouais, ils demeurent supérieurs à ceux qui ont été obtenus à

---

3. L'Indice d'offre d'emploi est obtenu à partir des annonces publiées dans 22 journaux de 20 agglomérations urbaines au Canada. Il traduit en quelque sorte les intentions des employeurs d'embaucher du personnel. Il ne reflète cependant qu'une partie de l'embauche puisque seulement une proportion des postes à combler sont publiés.

l'échelle du Québec, malgré le fait qu'on a dénoté une baisse par rapport au deuxième trimestre de 2001.

Dans l'agglomération urbaine d'Ottawa-Hull, la population de 15 ans et plus et la population active ont affiché des tendances opposées. En effet, la population de 15 ans et plus a connu une hausse de 2,0 %, alors que la population active s'est contentée d'une baisse de 0,8 % au deuxième trimestre de 2002, par rapport au même trimestre de 2001. Aussi, les données sur l'emploi nous présentent une baisse de 1,6 %. Ce déclin a été causé surtout par la mauvaise prestation du nombre d'emplois à temps plein, qui a baissé de 2,0 %, les emplois à temps partiel ayant pour leur part augmenté de 0,3 %.

Aussi, le taux de chômage dans l'agglomération d'Ottawa-Hull a progressé, passant de 6,1 % à 6,9 %, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002. De leur côté, les taux d'activité et d'emploi ont pris du recul, totalisant respectivement 69,1 % et 64,4 %, au deuxième trimestre de 2002.

## 2.2 Les autres régions du Québec

Les comparaisons interrégionales portant sur les résultats des principaux indicateurs du marché du travail, au deuxième trimestre de 2002 (tableau 2), situent l'Outaouais en cinquième place, en ce qui concerne le taux d'activité (66,8 %). Au niveau du taux d'emploi (62,2 %), la région occupe la troisième place, en compagnie de Québec et son taux de chômage de 7,0 % lui procure la quatrième place. Les régions qui ont affiché les meilleurs résultats sont la Montérégie, pour le taux d'activité (71,3 %), et le taux d'emploi (66,7 %), ainsi que Chaudière-Appalaches pour ce qui est du taux de chômage (6,1 %). La Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine demeure en dernière position, avec notamment un taux de chômage de 24,3 % au deuxième trimestre de 2002.

Aussi, par rapport à ses pairs, l'agglomération urbaine d'Ottawa-Hull affiche des données assez intéressantes. En effet, elle occupe le premier rang en ce qui concerne le taux d'activité (69,1 %) et partage les honneurs avec l'agglomération de Québec en ce qui a trait au taux d'emploi (64,4 %). Pour ce qui est du taux de chômage (6,9 %), l'agglomération d'Ottawa-Hull occupe la deuxième place, après Québec, dont l'intense activité économique des derniers mois se confirme. Enfin, Chicoutimi-Jonquière obtient les pires résultats pour les trois principaux indicateurs du marché du travail, à savoir le taux d'activité (59,5 %), le taux d'emploi (52,2 %) et le taux de chômage (13,6 %).

## 2.3 L'emploi par sexe

Entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, la croissance des emplois en Outaouais est évidente, tant chez les hommes que chez les femmes (tableau 3). En effet, les hommes de la région ont bénéficié du plus grand nombre des nouveaux emplois (1 600), représentant une croissance de 1,9 %, alors que les femmes comptabilisaient 500 emplois de plus, soit une variation de 0,7 %. À la grandeur du Québec, la création d'emplois est encore plus éloquente chez les deux sexes. En

effet, les hommes et les femmes ont vu leur nombre d'emplois augmenter respectivement de 4,0 % et 4,5 %.

Aussi, pendant la même période, la population active des hommes de la région s'est accrue de 0,7 %, alors que celle des femmes a diminué de 0,4 %. À l'échelle du Québec, la population active a augmenté aussi bien chez les hommes (de 3,5 %), que chez les femmes (de 3,7 %).

Par ailleurs, entre le deuxième trimestre 2001 et celui de 2002, le nombre de chômeurs et de chômeuses, en Outaouais, a diminué respectivement de 11,0 % et 12,7 %. Parallèlement, le taux de chômage dans la région est passé de 8,8 % à 7,8 % chez les hommes et de 6,9 % à 6,0 % chez les femmes. Pendant la même période, dans l'ensemble du Québec, les hommes et les femmes ont vu leur taux de chômage se comprimer respectivement de 9,3 % à 8,8 % et de 8,5 % à 7,9 %. Soulignons que les femmes de l'Outaouais affichent un taux de chômage qui est non seulement plus bas que celui des hommes de la région, mais aussi plus bas que celui de l'ensemble des Québécoises et Québécois.

En ce qui concerne les taux d'activité et d'emploi, l'Outaouais obtient des résultats inférieurs ou supérieurs à ceux de l'ensemble du Québec, selon le sexe. Ainsi, les hommes de la région affichent au deuxième trimestre 2002 des taux respectifs de 72,1 % et 66,5 %, qui sont plus faibles que ceux de leurs confrères à l'échelle du Québec, alors que les femmes, avec des taux respectifs de 61,5 % et 57,9 %, surclassent leurs consœurs du Québec.

## 2.4 L'emploi par groupe d'âge

En Outaouais, la situation de l'emploi chez les personnes de 15 à 29 ans se présente sous un portrait différent de celui des personnes de 30 ans et plus (tableau 3). En effet, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, les jeunes de 15 à 29 ans ont subi une perte d'emplois de 8,5 %, alors que les personnes de 30 ans et plus bénéficiaient des résultats plus encourageants, matérialisant une hausse de 4,8 % du nombre d'emplois. Dans l'ensemble du Québec par contre, ces deux groupes d'âge affichent une variation positive de l'emploi : les 15 à 29 ans arborent une croissance de 5,2 %, alors que les 30 ans et plus tirent profit d'un gain de 3,9 %.

Dans la région, la population active des 15 à 29 ans a décliné de 7,0 %, alors que celle des 30 ans et plus a augmenté de 2,9 %. À l'échelle québécoise par contre, la population active des deux groupes d'âge a augmenté respectivement de 4,7 % et 3,2 %.

Ainsi, le fait que la perte d'emploi (-8,5 %) soit plus forte que la baisse du nombre de personnes constituant la population active (-7,0 %) a contribué à accroître le taux de chômage des 15 à 29 ans en Outaouais, qui est passé de 10,2 % au deuxième trimestre de 2001 à 11,6 % au deuxième trimestre de 2002. Le groupe des 30 ans et

plus de la région a par contre vu sa situation s'améliorer avec la baisse du taux de chômage de 7,0 % à 5,4 %, en raison de la croissance du nombre d'emplois (4,8 %) plus forte que celle de la population active (2,9 %). Dans l'ensemble du Québec, bien que les taux de chômage des deux groupes d'âge ont baissé, passant de 12,2 % à 11,8 %, chez les jeunes de 15 à 29 ans, et de 7,7 % à 7,1 % chez les personnes de 30 ans et plus, ceux-ci demeurent inférieurs à ceux de leurs homologues de l'Outaouais.

En ce qui concerne les taux d'activité et d'emploi, les jeunes de 15 à 29 ans de la région ont perdu quelques membres de leur force ouvrière, alors que les personnes de 30 ans et plus ont légèrement conforté leur position. En effet, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, les premiers ont vu leurs taux d'activité et d'emploi diminuer respectivement de 74,4 % à 71,1 % et de 66,8 % à 62,8 %, alors que les seconds ont vu s'accroître leurs taux respectifs de 65,4 % à 65,5 % et de 60,8 % à 62,0 %. Dans l'ensemble du Québec par contre, les deux groupes d'âge ont affiché une hausse pour ces deux indicateurs du marché du travail.

## 2.5 L'emploi par secteur d'activité<sup>4</sup>

### Le secteur primaire

Au deuxième trimestre de 2002, l'*Enquête sur la population active* de Statistique Canada nous informe que le secteur agricole au Québec s'est enrichi d'une nouvelle main-d'œuvre (tableau 4). En effet, par rapport au deuxième trimestre de 2001, il y a eu une hausse de 3,8 % du nombre d'emplois, passant à 66 400.

Entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, les autres branches du secteur primaire comme l'exploitation forestière, l'extraction minière, la pêche et la chasse ont aussi vu leur bassin d'emplois s'apprécier de 6,6 %, pour atteindre le chiffre de 39 000 travailleurs au Québec au deuxième trimestre de 2002.

### Le secteur secondaire

#### Fabrication

Entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, les industries de la fabrication ont connu une hausse d'activité en Outaouais (tableau 4). Le nombre de salariés est passé de 9 000 à 10 600, concrétisant un gain de 17,8 %. Dans l'ensemble du Québec, les nouvelles sont aussi positives car le secteur a affiché une croissance de 3,1 %. Notons toutefois qu'en Outaouais, malgré le gain appréciable réalisé au deuxième trimestre de 2002, le secteur de la fabrication demeure faiblement représenté, en ce qui a trait au nombre d'emplois. En effet, alors qu'il est surclassé par sept autres secteurs dans la région (voir tableau 4), celui-ci procure le plus grand nombre d'emplois au Québec.

Le gouvernement du Québec a débloqué au mois de juin dernier 265 millions de dollars au profit de l'industrie de transformation des produits alimentaires. Ainsi, au cours des trois prochaines années, la contribution gouvernementale sera répartie comme suit : 31 millions pour l'amélioration de l'accès aux marchés, 58 millions pour le soutien à l'innovation et à la productivité des entreprises, ainsi que 176 millions pour augmenter les investissements. Les retombées en nombre d'emplois, selon les prévisions, sont de l'ordre de 10 000 postes d'ici 2005.

Une étude sur la transformation et la mise en marché des produits à base d'érable sera rendue possible en Outaouais grâce au Fonds de développement régional qui a permis d'accorder 70 000 dollars à la Table de concertation agro-alimentaire de l'Outaouais.

Le gouvernement fédéral a décidé de verser 17 millions de dollars à l'industrie canadienne du bois d'œuvre pour qu'elle puisse sensibiliser l'auditoire américain et

---

4. La Classification type des industries (CTI de 1980) a été remplacée par le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN) en janvier 1999.

particulièrement les congressistes sur les effets néfastes de la taxe douanière américaine, non seulement au Canada, mais aussi aux États-Unis.

L'entreprise Concert Industries, spécialisée dans la fabrication de fibres air-laid, et dont nous remarquons la présence d'usines à Gatineau et Thurso, a annoncé des pertes de 200 000 dollars au premier trimestre de 2002. Les ventes pendant cette période ont chuté de 22,0 % à cause notamment de la saturation de certains segments de son marché. Les dirigeants de l'entreprise affirment toutefois que la situation devrait se redresser d'ici la fin de l'année 2002.

La compagnie canadienne de télécommunications Nortel Networks poursuit sa cure d'amaigrissement en coupant 3 500 emplois. Depuis le début de l'année 2001, le nombre d'emplois supprimés est de l'ordre de 54 000 à l'échelle mondiale. À propos de la dernière annonce des mises à pied, l'équipementier, qui possède aussi des bureaux à Ottawa, a mentionné qu'une bonne partie des coupures s'effectueraient au Canada. La rationalisation des coûts concerne surtout le secteur des réseaux de fibre optique, qui avait pourtant grandement contribué au rendement phénoménal de la compagnie, dans les années 1990.

Nortel n'a cependant pas que de mauvaises nouvelles à annoncer. En effet, la compagnie a décroché en avril dernier un contrat de 150 millions de dollars américains grâce à une entente avec une entreprise israélienne qui se spécialise dans la fourniture de services téléphoniques sans fil. Ce contrat s'ajoute à différents autres contrats signés en Allemagne, en Espagne et aux États-Unis.

Une entreprise de Hull, Versatel Networks, spécialisée dans la conception et la fabrication de commutateurs téléphoniques, a bénéficié d'un investissement de 7,5 millions de dollars venant de quatre fonds de capital de risque (Fonds de solidarité de la FTQ, Innovatech Grand-Montréal, Banque de développement du Canada et la Société de diversification économique de l'Outaouais). Versatel estime que cet investissement lui permettra d'ajouter 40 postes à son effectif.

L'équipementier français de télécommunications Alcatel a annoncé en juin dernier qu'elle fermerait, d'ici la fin de l'année 2002, son usine de Gatineau, spécialisée dans la fabrication d'une variété de la fibre optique (fibres à réseaux de Bragg). Cette annonce entraîne la mise à pied de 115 employés, alors que trente-cinq autres personnes plus chanceuses seront transférées à l'usine d'Ottawa, qui se consacre plutôt à la recherche et développement. L'usine Alcatel de Gatineau n'a finalement vécu que deux années au Québec pour voir ses activités transférées en Écosse.

L'équipementier Alcatel a par la suite annoncé quelques semaines plus tard qu'il devait à nouveau éliminer 480 des 4 000 postes qu'il totalise au Canada, dont 300 à son siège social d'Ottawa. Les activités principales de la multinationale française au pays sont la conception et la fabrication d'équipement de communications servant à offrir Internet à haute vitesse.

La compagnie américaine de télécommunications JDS Uniphase, qui a aussi des bureaux à Ottawa, a décidé de supprimer 2 000 postes, à cause des mauvais

résultats financiers obtenus au premier trimestre de 2002. Ces coupures ne sont en fait que le résultat d'un long processus de restructuration, amorcé en 2001 et qui a contribué à réduire l'effectif total de la compagnie de 66 %, pour comptabiliser aujourd'hui environ 10 000 employés. Les dernières mises à pied annoncées n'ont pas épargné les travailleurs de la région d'Ottawa.

Selon Statistique Canada, le taux d'utilisation de la capacité industrielle canadienne a connu sa première hausse après six trimestres consécutifs de recul. Ainsi au premier trimestre de 2002, les entreprises canadiennes ont fonctionné à 81,7 % de leur capacité. Cette hausse de 1,4 % par rapport au trimestre précédent est attribuable essentiellement au secteur de la fabrication dont nous pouvons citer les matériels de transport, les produits en bois, les produits informatiques et électroniques. Ces données vont de pair avec l'amélioration de l'emploi depuis le début de l'année (particulièrement au Québec) et le redressement des exportations vers les États-Unis, après notamment les événements survenus le 11 septembre dernier, qui avaient considérablement ralenti le transport de marchandises à la frontière américaine.

### **Construction**

Dans l'industrie de la construction en Outaouais, l'emploi a connu une baisse de régime (tableau 4). Le nombre d'emplois dans ce secteur est passé de 13 600 au deuxième trimestre de 2001, à 11 100 au même trimestre de 2002, soit un déclin de 18,4 %. Ce secteur est d'ailleurs celui qui a affiché la plus forte variation à la baisse du nombre d'emplois dans la région. À l'échelle du Québec par contre, le secteur de la construction a annoncé une hausse de sa main-d'oeuvre de 17,0 %.

Bien que les données trimestrielles globales sur la construction en Outaouais aient révélé une certaine baisse d'activité, la construction résidentielle a maintenu un niveau d'activité élevé, particulièrement à Gatineau, Québec et Montréal. En effet, entre avril 2001 et avril 2002, l'augmentation du nombre de mises en chantier a été de plus de 100 % pour la première ville citée, de 79,0 % pour la deuxième ville et de 30,0 % pour la troisième.

Selon la firme de prévision économique Conference Board du Canada, l'activité économique sera particulièrement intense au pays en 2002. En effet, toutes les provinces devraient afficher un gain de leur produit intérieur brut. Au Québec, la firme estime que la croissance sera de 3,3 %, soit le troisième rang parmi les provinces. Les dépenses de consommation et la construction résidentielle, par leur expansion énergétique, sont principalement à l'origine de cette situation.

Aussi, selon une récente étude publiée par l'Institut de la statistique du Québec, la région de l'Outaouais s'est particulièrement démarquée des autres régions du Québec sur le plan des investissements, affichant un taux de croissance de 11,9 % pendant la période 2000-2002. En fait, juste la région de la Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine a affiché un taux de croissance supérieur (27,1 %). Un regard plus approfondi des données nous informe que cette dernière doit sa performance aux investissements privés, alors que l'Outaouais a beaucoup plus profité des

investissements publics, notamment la construction de nouveaux édifices gouvernementaux.

Plusieurs municipalités de la Lièvre et de la Petite-Nation dans la MRC de Papineau ont reçu une subvention de plus de 1,4 million de dollars en vertu de l'entente Canada-Québec sur les infrastructures locales de transport. Ce montant servira à la réfection des routes et des ponts.

La Ville de Gatineau a décidé d'investir 500 000 dollars pour la construction de 42 nouveaux logements sociaux. En fait, depuis le début de l'année, la Ville a injecté 800 000 dollars pour un total de 92 logements à construire. Soulignons qu'au cours de ces deux dernières années la recherche de logements à louer a été particulièrement pénible à Gatineau.

## **Le secteur tertiaire**

### **Commerce**

Le commerce, deuxième secteur en importance dans la région, pour ce qui est du nombre d'emplois, se porte bien. Au deuxième trimestre de 2002, les données concernant ce secteur relatent que l'emploi s'est accru de 16,0 % en Outaouais, par rapport à la même période de 2001, totalisant 22 500 travailleurs. Aussi, dans l'ensemble du Québec, le nombre d'emplois dans le secteur du commerce a augmenté de 9,1 %.

Soulignons que le commerce de détail surclasse nettement le commerce de gros pour ce qui est du nombre d'emplois. En effet, environ 80 % des emplois du secteur commercial lui sont attribués dans la région.

Le magasin Sears Canada a connu un premier trimestre de 2001 très difficile, affichant des pertes d'environ 116 millions de dollars. Suite à cela, la compagnie a amputé son effectif de 320 personnes, dont 35 à Ottawa. Les coupures ont eu pour cible trois centres d'appels de l'Ontario qui n'offriront plus de service. Cette décision ne portera cependant pas de préjudice aux clients de ces centres d'appels car les appels seront redirigés vers d'autres centres. Selon la direction du magasin, l'utilisation des nouvelles technologies a rendu possible cette centralisation des appels.

Quatre nouveaux magasins garniront, d'ici la fin de l'année, le centre commercial du Plateau à Hull. Il s'agit d'une succursale de la Société des alcools du Québec SAQ Sélection, d'un magasin de décoration Bouclair, d'une boutique à aubaines Dollars ou Deux et d'une maison de vêtements L'Équipeur. Le montant de l'investissement qui permettra la construction de ces espaces commerciaux est estimé à quatre millions de dollars.

### **Services publics**

L'emploi dans le secteur des services publics, à l'échelle du Québec, montre une certaine perte de vigueur. En effet, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, le nombre de travailleurs est passé de 28 200 à 27 600, ce qui représente une baisse de 2,1 %.

Une firme de consultants a été mandatée pour étudier la possibilité de construire une mini-centrale privée sur le site de la chute de la Montagne, au nord de Grand-Remous, dans la vallée de la Gatineau. Les résultats de cette étude permettront de décider en fait s'il est plus avantageux socio-économiquement de construire sur ce site une mini-centrale ou de le laisser tel qu'il est (gardant sa vocation récréotouristique).

### **Transports et entreposage**

En Outaouais, le secteur des transports et entreposage comptait 7 000 employés au deuxième trimestre de 2001. Cependant, le moins bon rendement du secteur au deuxième trimestre de 2002 a fait que le nombre d'emplois a dégringolé jusqu'à un niveau le rendant statistiquement non propice à une analyse (d'où la mention donnée non disponible dans le tableau 4). Dans l'ensemble du Québec, entre le premier trimestre de 2002 et celui de 2002, le nombre de travailleurs de ce secteur a aussi décliné de 19,3 %, passant de 183 300 à 148 000.

Le principal transporteur aérien au Canada montre quelques signes de regain d'énergie. En effet, la direction d'Air Canada a annoncé une hausse de 1,7 % du nombre de passagers, entre avril 2001 et avril 2002. Il s'agit d'un pas dans la bonne direction si l'on se rappelle les résultats financiers catastrophiques du dernier trimestre de 2001 et les pertes annoncées au premier trimestre de 2002.

Un nouvel établissement offrant des services de location d'automobile vient d'ouvrir ses portes à Gatineau, sous la bannière Location Pelletier. Il s'agit en fait du deuxième du genre dans la région et celui-ci tentera de se positionner face aux nombreux concurrents déjà implantés.

Toutes les MRC de l'Outaouais veulent se doter d'un service de transport en commun. Ce projet, qui est déjà en cours dans la MRC de Papineau, plus précisément dans la Petite-Nation, semble s'avérer concluant. L'objectif de ce projet est de faciliter le déplacement des personnes et de rendre ainsi plus attrayante la vie en campagne, surtout pour les jeunes et les gens à faible revenu.

### **Finance, assurances, immobilier et location**

En Outaouais, le secteur de la finance, des assurances, de l'immobilier et de la location poursuit sur sa lancée des derniers mois. Au deuxième trimestre de 2002, le nombre d'emplois s'est apprécié de 18,3 %, atteignant le chiffre 7 100, alors que l'on ne dénombrait que 6 000 travailleurs au deuxième trimestre de 2001. À l'échelle du Québec la tendance à la hausse est aussi perceptible. En effet, entre le deuxième

trimestre 2001 et celui de 2002, il y a eu une augmentation du nombre d'emplois de 10,8 %.

Le marché de la revente des maisons a été bénéfique aux propriétaires ce printemps et le sera sans doute cet été. En Outaouais comme à Ottawa les maisons ont connu une flambée de prix. Ce phénomène a pris de l'ampleur essentiellement à cause de la pénurie de logements locatifs que l'on connaît des deux côtés de la rivière des Outaouais, depuis quelque temps.

Dans la région d'Ottawa, les nombreuses pertes d'emplois dans le secteur de la fabrication des produits technologiques laissaient présager une forte baisse dans l'occupation des édifices à bureaux. Cependant, les besoins d'expansion du gouvernement fédéral ont compensé la faiblesse du secteur des technologies de l'information, pour ainsi ralentir la hausse du taux d'inoccupation des bureaux, qui est passé de 6,1 % à 6,9 % entre le premier et le deuxième trimestre de 2002.

La Fédération des caisses Desjardins du Québec réfléchit sur la pertinence de garder certains de ces points de services dans plusieurs municipalités du sud de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau. Elle considère que ces comptoirs augmentent considérablement ses coûts. En fait, cette volonté de rationaliser les coûts semble généralisée chez les institutions financières car les banques s'activent aussi à réduire le nombre de leurs succursales.

Le recours à la haute technologie pour gérer les transactions financières des banques et des caisses Desjardins a contribué à réduire les heures d'ouverture au comptoir et a ainsi provoqué la suppression de centaines d'emplois au Québec. Ce sont les caissiers et caissières qui ont le plus écopé. Dans les caisses et banques de Gatineau par exemple, la majorité des usagers utilisent Internet ou le guichet automatique pour effectuer leurs transactions courantes. Cette nouvelle façon de fonctionner, de la part des institutions financières, contribue à décourager d'éventuels candidats. D'ailleurs, certaines institutions bancaires essayent de remédier au faible nombre d'heures de travail en attribuant aux caissiers et caissières des portions d'heures dans différentes succursales bancaires.

#### **Services professionnels, scientifiques et techniques**

En Outaouais, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002, le volume d'emplois du secteur des services professionnels, scientifiques et techniques a chuté de 14,1 %. Le nombre de salariés est passé de 7 800 à 6 700. Par contre, dans l'ensemble du Québec, on constate que le secteur a opté pour la tendance inverse, à savoir une légère hausse de 1,2 %.

Une entreprise d'Ottawa, Cold North Wind, a signé son plus gros contrat cet été avec la bibliothèque nationale d'une université mexicaine. Celui-ci, évalué à 10 millions de dollars américains, s'étalera sur quatre ans et vise à créer le plus important portail de journaux espagnols sur le site Web.

L'entreprise Provance Technologies de Gatineau a conclu une nouvelle entente avec un leader mondial de l'aéronautique, Lockheed Martin. Cette entente, estimée à plusieurs millions de dollars, est la troisième du genre avec la firme américaine et permettra à Provance d'implanter un système de gestion des postes informatiques.

L'entreprise d'Ottawa Advanced Information Technologies (AIT) fera désormais partie des filiales du géant américain de 3M, qui se spécialise dans plusieurs domaines dont les produits pour l'automobile, l'aéronautique, les télécommunications, mais aussi dans la papeterie et la santé (pharmacies et laboratoires). Le montant offert par 3M pour prendre le contrôle de la firme d'Ottawa serait de 37,4 millions de dollars. Soulignons que l'entreprise AIT est reconnue pour avoir développé une technologie permettant de mettre au point des passeports qui résistent mieux à la contrefaçon. Cela lui avait d'ailleurs valu l'octroi d'un contrat par le gouvernement du Canada.

Hemera Technologies, une entreprise de Hull qui offre à ses clients des logiciels primés et des collections d'images libres de redevance, a conclu une entente de vente de ses images numériques avec la compagnie américaine Franchise Services, qui possède un millier d'imprimeries et de centres de copies rapides à l'échelle mondiale. Le montant de cette importante transaction n'a cependant pas été dévoilé.

#### **Gestion d'entreprises, services administratifs et autres**

En Outaouais, les données sur l'emploi du secteur de la gestion d'entreprises, services administratifs et autres montrent une certaine baisse d'activité. Au deuxième trimestre de 2002, ce secteur a procuré 7 100 emplois. Il s'agit en fait d'un repli de 5,3 %, par rapport à ce que l'on dénombrait au deuxième trimestre de 2001. Dans l'ensemble du Québec, on dénote plutôt un important gain de 20,9 %, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002.

#### **Services d'enseignement**

Les services d'enseignement, en Outaouais tout comme dans l'ensemble du Québec ont affiché une croissance de l'emploi, entre le deuxième trimestre de 2001 et celui de 2002. Le nombre de travailleurs dans la région a considérablement augmenté dans ce secteur (25,9 %), passant de 10 800 à 13 600, alors que dans l'ensemble du Québec on parle d'une hausse de 13 %.

Le gouvernement du Québec, par l'intermédiaire du ministère de l'Éducation, a mis à la disposition de la commission scolaire Western-Québec un montant de 4,7 millions de dollars qui servira à construire une nouvelle école secondaire anglophone dans la zone Aylmer de la ville de Gatineau. Les travaux qui devraient débuter au mois d'août de cette année permettront de voir s'ériger trois classes de maternelle, quinze classes pour les élèves du primaire et un local pour le service de garderie.

Une nouvelle école secondaire privée ouvrira ses portes cet automne à Gatineau. Elle sera située dans les locaux du collège pré-universitaire Nouvelles Frontières, qui a vu sa demande d'offrir des cours être acceptée par le ministère de l'Éducation. Environ

160 étudiants de première année sont attendus et constitueront la première promotion de l'école.

Le décrochage scolaire est un sujet d'actualité en Outaouais. Dans certaines écoles de la région, jusqu'à environ 44,0 % des jeunes ne terminent pas leurs études secondaires. La commission scolaire au Cœur-des-Vallées a notamment affiché le plus haut taux de décrochage au Québec, pendant l'année 1999-2000. Ainsi, le gouvernement du Québec a décidé de verser 4,1 millions de dollars sur cinq ans à onze écoles de la région. Cet argent fait partie d'une enveloppe globale de 125 millions de dollars que le gouvernement a accordé à plusieurs écoles de la province.

Les écoles du Québec semblent avoir du mal à trouver des candidats de relève pour les postes de direction. Cela commence à devenir contraignant, car environ 60 % des directeurs actuels ont plus de 50 ans. Ce pourcentage, à l'échelle québécoise ne va pas à l'encontre de ce que l'on observe dans la région de l'Outaouais. Un autre des problèmes, à part l'âge moyen des directeurs actuels, est la nouvelle exigence académique, qui oblige les nouveaux candidats aux postes de direction d'avoir obtenu au moins six crédits de deuxième cycle en administration scolaire avant que leur candidature ne soit acceptée. Par la suite, ils devront satisfaire à l'exigence de 20 crédits supplémentaires au cours des cinq premières années de fonction.

#### **Soins de santé et assistance sociale**

Le secteur de la santé et de l'assistance sociale a connu une petite période de contraction en Outaouais. Au deuxième trimestre de 2002, le nombre de travailleurs a atteint 15 600, soit un repli de 8,8 % par rapport au même trimestre de 2001. Dans l'ensemble du Québec par contre, on a assisté à une augmentation de 5,6 %.

Les besoins de main-d'œuvre importants dans le secteur de la santé au Québec touchent autant les médecins, les infirmiers et infirmières, que les pharmaciens et pharmaciennes. Pour le dernier groupe cité, l'Ordre des pharmaciens du Québec affirme que les longues heures d'ouverture et l'implantation du régime d'assurance médicament (lourdeur administrative) sont en partie à l'origine de la situation. Ainsi, pour remédier à la situation à court terme, le gouvernement du Québec envisagerait d'ouvrir la porte de la pratique aux pharmaciens français.

#### **Information, culture et loisirs**

En Outaouais, le secteur de l'information, de la culture et des loisirs a vu son nombre d'emplois s'accroître de 25,9 %, s'établissant à 10 700 postes, au deuxième trimestre de 2002, par rapport au même trimestre de 2001. Les statistiques pour l'ensemble du Québec, même si elles sont moins reluisantes, annoncent un gain de 6,2 %.

Un nouveau Musée des sciences et de la technologie pourrait voir le jour d'ici quelques années à Ottawa. En effet, une étude de faisabilité a été engagée par le gouvernement fédéral et, si celle-ci s'avère concluante, un nouvel édifice plus grand

sera érigé. Soulignons que l'édifice actuel, vieux de trente-cinq ans, est devenu trop petit pour pouvoir contenir toute la collection du musée.

#### **Hébergement et services de restauration**

Au deuxième trimestre de 2002, le secteur de l'hébergement et des services de restauration a affiché une croissance de l'emploi de 19,8 % dans la région de l'Outaouais. De 9 100 au deuxième trimestre de 2001, on comptabilise maintenant 10 900 travailleurs dans le secteur. À l'échelle plus globale du Québec, la tendance de l'évolution de l'emploi est décroissante (-2,9 %).

#### **Autres services**

En Outaouais, le secteur des autres services, qui procurait jadis le plus faible nombre d'emplois, a conservé des chiffres flatteurs au deuxième trimestre de 2002. En effet, entre le deuxième trimestre 2001 et celui de 2002, le nombre d'emplois est passé de 5 300 à 8 800, soit la plus forte croissance parmi tous les secteurs (66,0 %). Cette performance lui a permis de devancer quatre autres secteurs d'activité, en ce qui a trait au nombre d'emplois (voir tableau 4). À l'échelle du Québec par contre, il n'y avait pas de raison d'être enthousiaste dans la mesure où l'on a plutôt connu des pertes d'emplois (-2,7 %).

#### **Administrations publiques**

Le secteur des administrations publiques est celui qui comprend le plus grand nombre d'emplois, en Outaouais. Au deuxième trimestre de 2002, on a recensé 30 900 travailleurs dans ce secteur. Il s'agit toutefois d'une baisse de 6,6 % par rapport à la même période de 2001. En observant par contre les données de l'ensemble du Québec, on se rend compte que la réduction du nombre d'emplois dans l'administration publique est plus modérée (-3,6 %).

## **SECTION 3**

### ***Tableaux et graphiques***

**Tableau 1**  
**PRINCIPAUX INDICATEURS DU MARCHÉ DU TRAVAIL**  
**Outaouais, ensemble du Québec et Ottawa-Hull**

Données non désaisonnalisées

Indicateur du marché du travail	Outaouais			Ottawa-Hull			Ensemble du Québec		
	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation %	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation %	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation %
	2002	2001		2002	2001		2002	2001	
Population 15 ans et plus (000)	260,3	256,7	1,4	890,4	873,2	2,0	6 028,1	5 980,1	0,8
Population active (000)	173,9	173,5	0,2	615,4	620,4	-0,8	3 957,9	3 820,4	3,6
Emploi (000)	161,8	159,8	1,3	573,1	582,4	-1,6	3 625,5	3 479,2	4,2
- Temps plein (000)	137,9	133,4	3,4	474,6	484,2	-2,0	2 991,1	2 886,3	3,6
- Temps partiel (000)	23,9	26,4	-9,5	98,5	98,2	0,3	634,4	592,9	7,0
Chômeurs et chômeuses (000)	12,1	13,7	-11,7	42,3	38,0	11,3	332,4	341,2	-2,6
Taux de chômage (%)	7,0	7,9		6,9	6,1		8,4	8,9	
Taux d'activité (%)	66,8	67,6		69,1	71,0		65,7	63,9	
Taux d'emploi (%)	62,2	62,3		64,4	66,7		60,1	58,2	
Durée du chômage (semaines)	21,4	34,1	-37,2	16,7	16,2	3,1	23,6	25,3	-6,7

Notes : La somme des composantes n'est pas toujours égale au total en raison des données qui ont été arrondies.

Les données chronologiques de l'*Enquête sur la population active* (EPA) ont été révisées en janvier 2000 afin de s'adapter aux chiffres de la population basés sur le Recensement de 1996 et de refléter une nouvelle méthode d'estimation (estimation composite) par Statistique Canada.

En conséquence, les données publiées dans ce bulletin ne peuvent en aucun cas être comparées avec celles des bulletins précédents. Les modifications se répercutent sur l'ensemble des données de l'EPA, à partir de 1976 pour les données provinciales et de 1987 pour les données régionales.

Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada. Certains regroupements sont effectués par Emploi-Québec.

**Tableau 2**  
**COMPARAISONS INTERRÉGIONALES**  
**QUELQUES INDICATEURS DU MARCHÉ DU TRAVAIL**  
**2<sup>e</sup> trimestre 2002**

Données non désaisonnalisées

Régions économiques, agglomérations urbaines et ensemble du Québec	Taux d'activité (%)	Taux de chômage (%)	Taux d'emploi (%)
<b>RÉGIONS ÉCONOMIQUES</b>			
Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine	55,7	24,3	42,1
Bas-Saint-Laurent	57,4	12,0	50,5
Québec	66,3	6,2	62,2
Chaudière-Appalaches	67,6	6,1	63,5
Estrie	64,8	7,2	60,2
Centre-du-Québec	66,9	7,5	61,9
Montréal	71,3	6,4	66,7
Montréal	64,4	9,5	58,3
Laval	67,5	8,9	61,5
Lanaudière	66,0	7,7	61,0
Laurentides	65,0	8,9	59,2
<b>Outaouais</b>	<b>66,8</b>	<b>7,0</b>	<b>62,2</b>
Abitibi-Témiscamingue	61,7	9,7	55,7
Mauricie	59,1	11,2	52,5
Saguenay—Lac-Saint-Jean	58,9	12,6	51,5
Côte-Nord et Nord-du-Québec	63,4	9,2	57,7
<b>AGGLOMÉRATIONS URBAINES</b>			
Chicoutimi-Jonquière	59,5	12,3	52,2
Québec	68,5	5,9	64,4
Trois-Rivières	61,6	8,6	56,3
Sherbrooke	65,5	7,6	60,5
Montréal	67,7	8,3	62,1
<b>Ottawa-Hull</b>	<b>69,1</b>	<b>6,9</b>	<b>64,4</b>
<b>ENSEMBLE DU QUÉBEC</b>	<b>65,7</b>	<b>8,4</b>	<b>60,1</b>

Notes : Les données chronologiques de l'*Enquête sur la population active* (EPA) ont été révisées en janvier 2000 afin de s'adapter aux chiffres de la population basés sur le Recensement de 1996 et de refléter une nouvelle méthode d'estimation (estimation composite) par Statistique Canada.

En conséquence, les données publiées dans ce bulletin ne peuvent en aucun cas être comparées avec celles des bulletins précédents. Les modifications se répercutent sur l'ensemble des données de l'EPA, à partir de 1976 pour les données provinciales et de 1987 pour les données régionales.

Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.

Tableau 3

**PRINCIPAUX INDICATEURS DU MARCHÉ DU TRAVAIL PAR ÂGE ET PAR SEXE**  
Outaouais et ensemble du Québec

Sexe et groupe d'âge	Outaouais			Ensemble du Québec		
	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation %	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation %
	2002	2001		2002	2001	
<b>HOMMES</b>						
Population 15 ans et plus (000)	130,5	127,5	2,4	2 960,7	2 935,5	0,9
Population active (000)	94,1	93,4	0,7	2 168,6	2 095,4	3,5
Emploi (000)	86,8	85,2	1,9	1 977,0	1 901,3	4,0
- Temps plein (000)	76,9	74,7	2,9	1 778,0	1 710,3	4,0
- Temps partiel (000)	9,9	10,5	-5,7	199,0	191,0	4,2
Chômeurs (000)	7,3	8,2	-11,0	191,6	194,0	-1,2
Taux de chômage (%)	7,8	8,8		8,8	9,3	
Taux d'activité (%)	72,1	73,3		73,2	71,4	
Taux d'emploi (%)	66,5	66,8		66,8	64,8	
Durée du chômage (semaines)	19,3	33,7	-42,7	26,8	28,4	-5,6
<b>FEMMES</b>						
Population 15 ans et plus (000)	129,8	129,2	0,5	3 067,5	3 044,6	0,8
Population active (000)	79,8	80,1	-0,4	1 789,3	1 725,1	3,7
Emploi (000)	75,1	74,6	0,7	1 648,5	1 577,9	4,5
- Temps plein (000)	61,0	58,7	3,9	1 213,1	1 176,0	3,2
- Temps partiel (000)	14,1	15,9	-11,3	435,4	401,8	8,4
Chômeuses (000)	4,8	5,5	-12,7	140,8	147,2	-4,3
Taux de chômage (%)	6,0	6,9		7,9	8,5	
Taux d'activité (%)	61,5	62,0		58,3	56,7	
Taux d'emploi (%)	57,9	57,7		53,7	51,8	
Durée du chômage (semaines)	24,6	34,6	-28,9	19,6	21,2	-7,5
<b>15-29 ANS</b>						
Population 15-29 ans (000)	61,6	63,3	-2,7	1 444,5	1 441,9	0,2
Population active (000)	43,8	47,1	-7,0	1 065,5	1 017,6	4,7
Emploi (000)	38,7	42,3	-8,5	939,7	893,5	5,2
- Temps plein (000)	26,4	28,9	-8,7	653,0	633,4	3,1
- Temps partiel (000)	12,3	13,4	-8,2	286,7	260,1	10,2
Chômeurs et chômeuses (000)	5,1	4,8	6,3	125,8	124,1	1,4
Taux de chômage (%)	11,6	10,2		11,8	12,2	
Taux d'activité (%)	71,1	74,4		73,8	70,6	
Taux d'emploi (%)	62,8	66,8		65,1	62,0	
Durée du chômage (semaines)	10,5	12,4	-15,3	12,8	13,0	-1,5
<b>30 ANS ET PLUS</b>						
Population 30 ans et plus (000)	198,7	193,4	2,7	4 583,7	4 538,2	1,0
Population active (000)	130,1	126,4	2,9	2 892,4	2 802,8	3,2
Emploi (000)	123,1	117,5	4,8	2 685,8	2 585,7	3,9
- Temps plein (000)	111,5	104,5	6,7	2 338,1	2 253,0	3,8
- Temps partiel (000)	11,6	13,0	-10,8	347,7	332,7	4,5
Chômeurs et chômeuses (000)	7,0	8,9	-21,3	206,6	217,1	-4,8
Taux de chômage (%)	5,4	7,0		7,1	7,7	
Taux d'activité (%)	65,5	65,4		63,1	61,8	
Taux d'emploi (%)	62,0	60,8		58,6	57,0	
Durée du chômage (semaines)	29,6	45,8	-35,4	30,3	32,1	-5,6

- : Donnée non disponible

Notes : La somme des composantes n'est pas toujours égale au total en raison des données qui ont été arrondies.

Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, statistique Canada

**Tableau 4**  
**EMPLOI PAR SECTEUR D'ACTIVITÉ**  
**Outaouais et ensemble du Québec**

Secteur d'activité	Outaouais			Ensemble du Québec		
	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation
	2002 (000)	2001 (000)	%	2002 (000)	2001 (000)	%
Agriculture	-	-	-	66,4	64,0	3,8
Autres branches du secteur primaire	-	-	-	39,0	36,6	6,6
Services publics	-	-	-	27,6	28,2	-2,1
Construction	11,1	13,6	-18,4	162,8	139,2	17,0
Fabrication	10,6	9,0	17,8	660,6	640,7	3,1
Commerce	22,5	19,4	16,0	604,9	554,6	9,1
Transports, entreposage	-	7,0	-	148,0	183,3	-19,3
Finance, assurances, immobilier et location	7,1	6,0	18,3	197,3	178,1	10,8
Services professionnels, scientifiques et techniques	6,7	7,8	-14,1	214,1	211,6	1,2
Gestion d'entreprises, services adm. et autres	7,1	7,5	-5,3	125,5	103,8	20,9
Services d'enseignement	13,6	10,8	25,9	243,1	215,1	13,0
Soins de santé et assistance sociale	15,6	17,1	-8,8	397,3	376,2	5,6
Information, culture et loisirs	10,7	8,5	25,9	162,3	152,8	6,2
Hébergement et services de restauration	10,9	9,1	19,8	211,2	217,6	-2,9
Autres services	8,8	5,3	66,0	156,1	160,4	-2,7
Administrations publiques	30,9	33,1	-6,6	209,2	217,0	-3,6
<b>Ensemble des secteurs</b>	<b>161,8</b>	<b>159,8</b>	<b>1,3</b>	<b>3 625,5</b>	<b>3 479,2</b>	<b>4,2</b>

- : Donnée non disponible.

Notes : La somme des composantes n'est pas toujours égale au total en raison des données qui ont été arrondies.

La Classification type des industries (CTI de 1980) a été remplacée par le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN) en janvier 1999.

Les données chronologiques de l'*Enquête sur la population active* (EPA) ont été révisées en janvier 2000 afin de s'adapter aux chiffres de la population basés sur le Recensement de 1996 et de refléter une nouvelle méthode d'estimation (estimation composite) par Statistique Canada. En conséquence, les données publiées dans ce bulletin ne peuvent en aucun cas être comparées avec celles des bulletins précédents. Les modifications se répercutent sur l'ensemble des données de l'EPA, à partir de 1976 pour les données provinciales et de 1987 pour les données régionales.

Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.

**Tableau 5**  
**EMPLOI PAR GRAND GROUPE PROFESSIONNEL**  
**Outaouais et ensemble du Québec**

Groupe professionnel	Outaouais			Ensemble du Québec		
	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation
	2002 (000)	2001 (000)	%	2002 (000)	2001 (000)	%
Gestion	12,1	13,4	-9,7	299,4	297,1	0,8
Affaires, finances et administration	37,1	37,4	-0,8	645,9	620,7	4,1
Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	12,8	12,1	5,8	228,5	223,3	2,3
Secteur de la santé	6,9	8,6	-19,8	222,9	195,6	14,0
Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	13,8	11,2	23,2	261,0	249,8	4,5
Arts, culture, sports et loisirs	5,3	5,2	1,9	110,8	115,7	-4,2
Ventes et services	43,2	40,6	6,4	920,2	878,4	4,8
Métiers, transport et machinerie	24,2	22,7	6,6	484,0	471,6	2,6
Prof. propres au secteur primaire	-	4,6	-	103,9	95,4	8,9
Transformation, fabrication et services publics	-	-	-	348,8	331,6	5,2
<b>Ensemble des professions</b>	<b>161,8</b>	<b>159,8</b>	<b>1,3</b>	<b>3 625,5</b>	<b>3 479,2</b>	<b>4,2</b>

- : Donnée non disponible.

Notes : La somme des composantes n'est pas toujours égale au total en raison des données qui ont été arrondies.

Les données chronologiques de l'*Enquête sur la population active* (EPA) ont été révisées en janvier 2000 afin de s'adapter aux chiffres de la population basés sur le Recensement de 1996 et de refléter une nouvelle méthode d'estimation (estimation composite) par Statistique Canada.

En conséquence, les données publiées dans ce bulletin ne peuvent en aucun cas être comparées avec celles des bulletins précédents. Les modifications se répercutent sur l'ensemble des données de l'EPA, à partir de 1976 pour les données provinciales et de 1987 pour les données régionales.

Les estimations selon les groupes de professions (CTP de 1980) ont été remplacées en janvier 1999 par la classification de 1991 (CTP de 1991).

Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.

Tableau 6

**EMPLOI PAR SECTEUR D'ACTIVITÉ POUR L'ENSEMBLE DU QUÉBEC (milliers)**

Secteur d'activité	Ensemble du Québec		
	2 <sup>e</sup> trimestre	2 <sup>e</sup> trimestre	Variation
	2002	2001	%
Agriculture	66,4	64,0	3,8
Foresterie et exploitation forestière	21,0	20,0	5,0
Pêche, chasse et piégeage	6,0	4,3	39,5
Extraction minière	12,0	12,4	-3,2
Services publics	27,6	28,2	-2,1
Construction	162,8	139,2	17,0
Fabrication d'aliments, de boissons et de produits du tabac	79,1	74,7	5,9
Usines de textiles et de produits textiles	21,1	18,3	15,3
Fabrication de vêtements, de produits en cuir et analogues	53,5	79,6	-32,8
Fabrication de produits en bois	64,9	47,8	35,8
Fabrication du papier	30,4	32,9	-7,6
Impression et activités connexes de soutien	35,7	30,9	15,5
Fabrication de produits chimiques	40,8	38,0	7,4
Fabrication de produits en caoutchouc et en plastique	34,6	30,3	14,2
Fabrication de produits minéraux non métalliques	14,8	21,0	-29,5
Première transformation des métaux	33,4	29,2	14,4
Fabrication de produits métalliques	44,0	39,9	10,3
Fabrication de machines	21,7	37,4	-42,0
Fabrication de produits informatiques et électroniques	28,2	33,7	-16,3
Fabrication de matériel, d'appareils et de composants électriques	22,8	14,5	57,2
Fabrication de matériel de transport	63,9	45,1	41,7
Fabrication de meubles et de produits connexes	44,0	41,7	5,5
Activités diverses de fabrication	27,8	25,8	7,8
Commerce de gros	134,9	121,9	10,7
Commerce de détail	470,0	432,7	8,6
Transport et entreposage	148,0	183,3	-19,3
Finance	102,0	88,5	15,3
Sociétés d'assurance, fonds et autres instruments financiers	52,1	49,1	6,1
Services immobiliers	28,1	30,1	-6,6
Services de location et de location à bail	15,0	10,4	44,2
Services professionnels, scientifiques et techniques	214,1	211,6	1,2
Gestion d'entreprises, soutien administratif et autres	125,5	103,8	20,9
Services d'enseignement	243,1	215,1	13,0
Soins de santé et assistance sociale	397,3	376,2	5,6
Information, culture et loisirs	162,3	152,8	6,2
Hébergement et restauration	211,2	217,6	-2,9
Autres services	156,1	160,4	-2,7
Administration fédérale (incluant la défense)	64,9	69,8	-7,0
Administrations publiques provinciales et territoriales	75,0	75,9	-1,2
Administrations publiques locales, municipales, régionales et autres	69,3	71,4	-2,9
<b>ENSEMBLE DES SECTEURS</b>	<b>3 625,5</b>	<b>3 479,2</b>	<b>4,2</b>

**Bulletin régional sur le marché du travail**  
**2<sup>e</sup> trimestre 2002**

---

- : Donnée non disponible.

Note : La somme des composantes n'est pas toujours égale au total en raison des données qui ont été arrondies.

Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.

Tableau 7

**PRINCIPAUX PROJETS D'INVESTISSEMENT EN COURS OU ANNONCÉS**

Outaouais  
2<sup>e</sup> trimestre 2002

Secteur d'activité économique	Nom de l'entreprise	Montant de l'investissement (\$)	Remarques
<b>Construction commerciale (incluant les édifices à logements)</b>			
Commerce	CONSTRUCTION S.L.B.L. (Gatineau)	300 000	Travaux imminents de rénovation et de réaménagement de son bâtiment commercial.
	FIRST PROFESSIONAL MANAGEMENT INC. (Hull)	4 000 000	Construction de nouveaux bâtiments au centre commercial du Plateau, qui vont contenir une succursale SAQ Sélection, un magasin Bouclair, un magasin Dollar ou Deux et un magasin de vêtements l'Équipeur.
	SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC (Papineauville)	N/D	Projet de construction en 2003 d'une succursale SAQ Classique.
Services immobiliers et services de location	ACIER RICHARD LTÉE (Gatineau)	150 000	Spécialisée dans la location de grues et camions à flèche, la compagnie prévoit démarrer très bientôt les travaux de rénovation et de réaménagement de ses installations.
	MON CHEZ-NOUS INC. (Aylmer)	N/D	Étapes préliminaires en vue de la réalisation du projet de construction de 48 unités de logement réparties sur trois bâtiments.
	GROUPE HEAFEY (Hull)	8 000 000	Construction prochaine d'un complexe de 100 unités de logements locatifs dans le secteur du plateau de la capitale.
<b>Construction industrielle</b>			
Pâte et Papier	PAPIER SCOTT LTÉE (Hull)	130 000 000	Études préliminaires pour le projet de construction d'une nouvelle usine à Gatineau.
Technologie de l'information	MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS CANADA (Ottawa)	45 000 000	Projet de construction en 2003 d'un centre canadien de fabrication en photonique, sur le site du centre national de recherche du Canada.
	VERSATEL NETWORKS (Hull)	7 500 000	Spécialisée dans la conception et la fabrication de commutateurs téléphoniques programmables, la compagnie est sur le point de démarrer les travaux d'expansion de ses activités.
	TECHNOLOGIES OBJET MONDE LTÉE (Hull)	4 000 000	Spécialisée dans la conception d'un logiciel avancé de communications unifiées, la compagnie procédera à la modernisation de ses installations et au développement de la commercialisation de ses logiciels. Possibilité de création d'une trentaine d'emplois au cours des trois prochaines années.

Source : Relevé de l'économiste régional d'Emploi-Québec.

N/D : Information non disponible.

Note : Cette liste de projets n'est pas exhaustive car elle ne représente pas tous les projets.

**Tableau 7**

**PRINCIPAUX PROJETS D'INVESTISSEMENT EN COURS OU ANNONCÉS (suite)**  
**Outaouais**  
**2<sup>e</sup> trimestre 2002**

Secteur d'activité économique	Nom de l'entreprise	Montant de l'investissement (\$)	Remarques
<b>Construction institutionnelle (incluant les édifices à logements pour personnes âgées)</b>			
Administrations publiques	MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS Canada (Ottawa)	<b>210 000 000</b>	Étapes préliminaires en vue de réaliser un projet de construction d'un nouvel édifice de cinq étages sur la Colline du parlement.
Soins de santé et d'assistance sociale	CORPORATION D'HÉBERGEMENT DU QUÉBEC (Hull)	<b>N/D</b>	Projet de construction de l'aile Jeunesse au centre de désintoxication et de réadaptation.
	CENTRE DE LA PETITE ENFANCE LA RIBAMBELLE (Aylmer)	<b>425 000</b>	Projet de construction d'une garderie de 35 places Une dizaine d'emplois pourraient être créés.
	CENTRE DE LA PETITE ENFANCE AUX MILLE COULEURS (Saint-André Avellan)	<b>400 000</b>	Étapes préliminaires en vue de la réalisation du projet de construction d'une garderie.
	CENTRE DE LA PETITE ENFANCE DE LA PETITE NATION (Thurso)	<b>500 000</b>	Étapes préliminaires en vue de la réalisation du projet de construction d'une garderie.
	HOPITAL D'OTTAWA	<b>162 000 000</b>	Projet d'agrandissement et de rénovation.
	CENTRE LOCAL DES SERVICES COMMUNAUTAIRES (CLSC) ET CENTRE HOSPITALIER DES SOINS DE LONGUE DURÉE (CHSLD) DE GATINEAU	<b>8 000 000</b>	Projet d'agrandissement et de rénovation, qui comprendra la construction de 30 chambres, une pharmacie et des bureaux.
Information, culture et loisirs	CLUB SKINOUK (Hull)	<b>900 000</b>	Construction d'un centre de plein air en bordure du Parc de la Gatineau. Celui-ci comprendra une grande salle, un casse-croûte, une boutique, des espaces pour bureaux, etc.
	VILLE DE GATINEAU	<b>7 500 000</b>	Étapes préliminaires en vue de réaliser les travaux d'agrandissement de la Maison de la culture.
	SUPER EX (Ottawa)	<b>8 000 000</b>	Étapes préliminaires en vue de la réalisation d'un projet de construction de nouvelles installations d'exposition pouvant accueillir 600 000 visiteurs.
Services d'enseignement	COMMISSION SCOLAIRE WESTERN QUÉBEC (Aylmer)	<b>1 000 000</b>	Projet d'agrandissement du centre de formation technologique WQ Career Center.

COMMISSION SCOLAIRE AU CŒUR-DES-VALLÉES (Saint-André Avellan)	<b>900 000</b>	Projet de construction d'un gymnase à l'école Providence.
CONSEIL DES ÉCOLES CATHOLIQUES DE LANGUE FRANCAISE DU CENTRE (Ottawa)	<b>12 000 000</b>	Projet de construction d'ici 2004 d'un centre des arts de la scène.

---

Source : Relevé de l'économiste régional d'Emploi-Québec.

N/D : Information non disponible.

NB : Cette liste de projets n'est pas exhaustive car elle ne représente pas tous les projets.

**Tableau 8**  
**PERTES D'EMPLOIS ANNONCÉES**  
**Outaouais**  
**2<sup>e</sup> trimestre 2002**

Secteur d'activité	Nom de l'entreprise	Nombre d'emplois supprimés	Remarques
économique	Commerce de détail		
	Costco Wholesale Canada Gatineau	31	Spécialisé dans la vente des produits de consommation. Licenciement temporaire.
	Northern Group Ltée / Élément Boréal. Gatineau	7	Fermeture en mai dernier de tous les magasins de la bannière Élément Boréal, dont celui du centre commercial les promenades de l'Outaouais.
	Bois		
	Lauzon Ressources forestières Inc. Maniwaki	13	Spécialisé dans la transformation du bois. Mise à pied s'effectuera cet automne.
	Technologie de l'information		
Alcatel Optronics Canada Ltée Gatineau	115	Conçoit, fabrique et commercialise des composantes, modules et sous-systèmes optiques intégrés. Fermeture de l'usine à la fin de l'année 2002	
Industrie de l'information et Industrie culturelle			
Groupe d'imprimerie Saint Joseph Inc. Hull	26	Réduction du nombre de salariés.	
Services professionnels, scientifiques et techniques			
Groupaction Ottawa	7	L'agence de publicité a réduit le nombre de ses employés du bureau d'Ottawa.	

Source : Relevé de l'économiste régional d'Emploi-Québec.

Tableau 9

**PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DES PRESTATAIRES DE L'ASSISTANCE-EMPLOI  
(Sécurité du revenu)  
Outaouais, Gatineau et MRC  
Données de mars 2002 et variations par rapport à mars 2001 (%)**

Caractéristiques	Gatineau	(%)	Collines-de- l'Outaouais	(%)	Papineau	(%)	Pontiac	(%)	Vallée-de-la- Gatineau	(%)	Outaouais	(%)
<b>Nombre d'adultes</b>	11 001	-6,8	1 094	-6,7	1 645	0,4	991	-1,3	1 688	-0,2	16 503	-5
Femmes	5 823	-6,9	508	-6,1	809	0,1	496	0,2	876	-0,5	8 556	-5
Hommes	5 178	-6,7	586	-7,1	836	0,7	495	-2,7	812	0,0	7 947	-
<b>Aptes au travail</b>	7 386	-10,3	749	-11,8	1 140	-0,7	589	-3,0	1 195	-1,0	11 163	-8
Aptes par groupe d'âge												
Moins de 30 ans	2 091	-12,3	170	-0,6	264	-0,4	137	-1,4	278	-5,1	2 971	-9
30 à 44 ans	3 067	-12,8	273	-22,7	425	-2,5	218	-2,2	496	1,2	4 524	-10
45 à 54 ans	1 327	-7,7	180	-10,0	246	1,2	136	-6,2	237	-2,5	2 146	-6
55 ans et plus	901	0,1	126	0,8	205	0,5	98	-2,0	184	1,7	1 522	0,
Durée cumulative depuis 1975												
Aptes moins de 2 ans à l'aide	1 455	-55,3	98	-65,0	150	-61,9	88	-54,2	165	-60,7	1 988	-56
Aptes de 2 ans et plus à l'aide	5 931	19,0	651	14,4	990	31,3	501	20,7	1 030	30,9	9 175	21
Niveau de scolarité atteint (terminé ou non)												
Inconnu	2 264	4,3	171	-0,6	196	15,3	78	8,3	288	17,6	3 041	6,
Primaire	683	-11,1	112	-8,9	159	-5,9	96	-17,2	177	-6,8	1 235	-10
Secondaire	3 990	-16,7	444	-15,3	743	-2,5	396	-0,8	706	-5,4	6 323	-1
Collégial	263	-11,4	15	-31,8	30	20,0	16	0,0	17	0,0	343	-1
Universitaire	186	-12,7	7	-12,5	12	-45,5	3	25,0	7	-22,2	221	15

Source : ministère de la Solidarité sociale. Compilations spéciales effectuées par Emploi-Québec.

Tableau 10

**PRESTATAIRES SANS GAINS DE L'ASSURANCE-EMPLOI<sup>1</sup>**  
Outaouais, CUO et MRC et ensemble du Québec

Territoires	2 <sup>e</sup> trimestre		Variation
	2002	2001	%
<b>Outaouais</b>	4 980	4 080	22,1
<b>MRC</b>			
Papineau	490	510	-3,9
Communauté urbaine de l'Outaouais <sup>2</sup>	2 500	1 750	42,9
Les Collines-de-l'Outaouais	450	310	45,2
La Vallée-de-la-Gatineau	1 100	1 130	-2,7
Pontiac	380	430	13,2
<b>Ensemble du Québec</b>	140 180	138 730	1,0

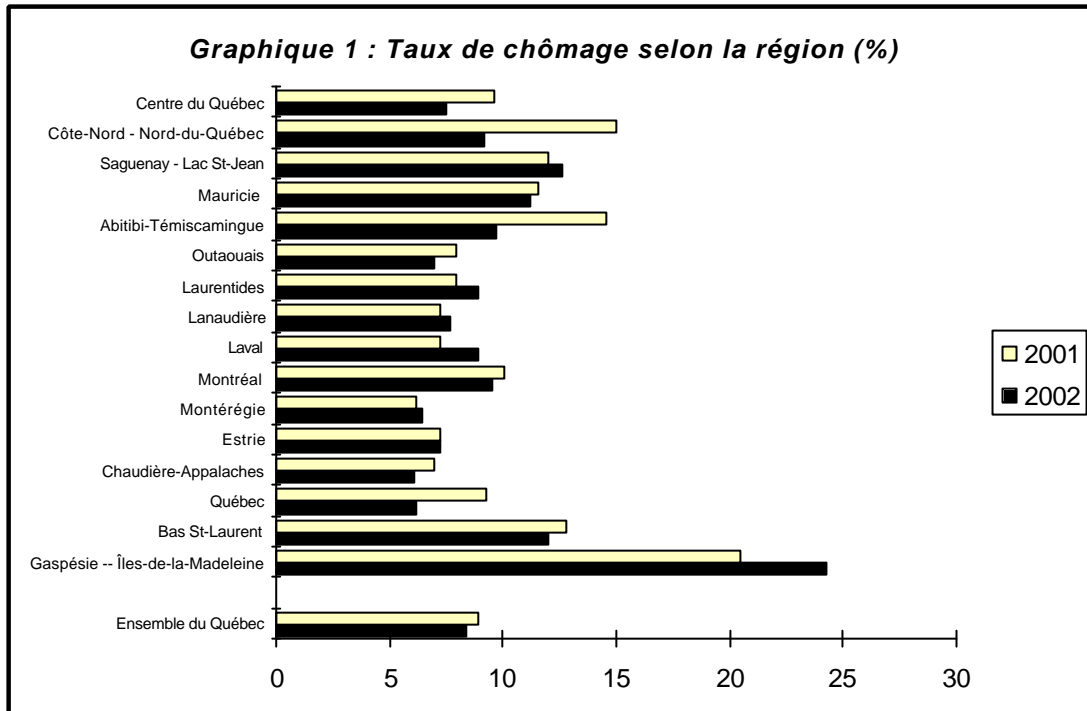
1. Prestataires sans gains : prestataires de l'assurance-emploi n'ayant déclaré aucun autre revenu durant la période de référence.

2. Il s'agit de la nouvelle ville de Gatineau.

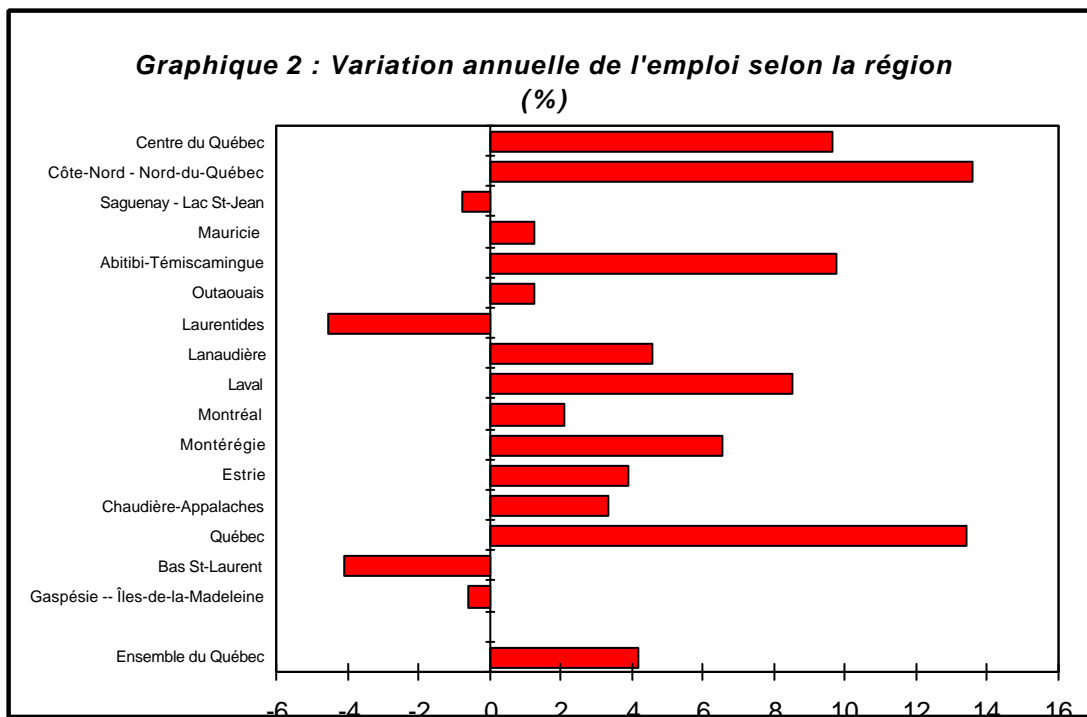
Source : Statistique Canada, Division de la statistique du travail.

Graphiques 1 et 2

TAUX DE CHÔMAGE ET VARIATION ANNUELLE DE L'EMPLOI SELON LA RÉGION  
2<sup>e</sup> trimestre 2002



Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.



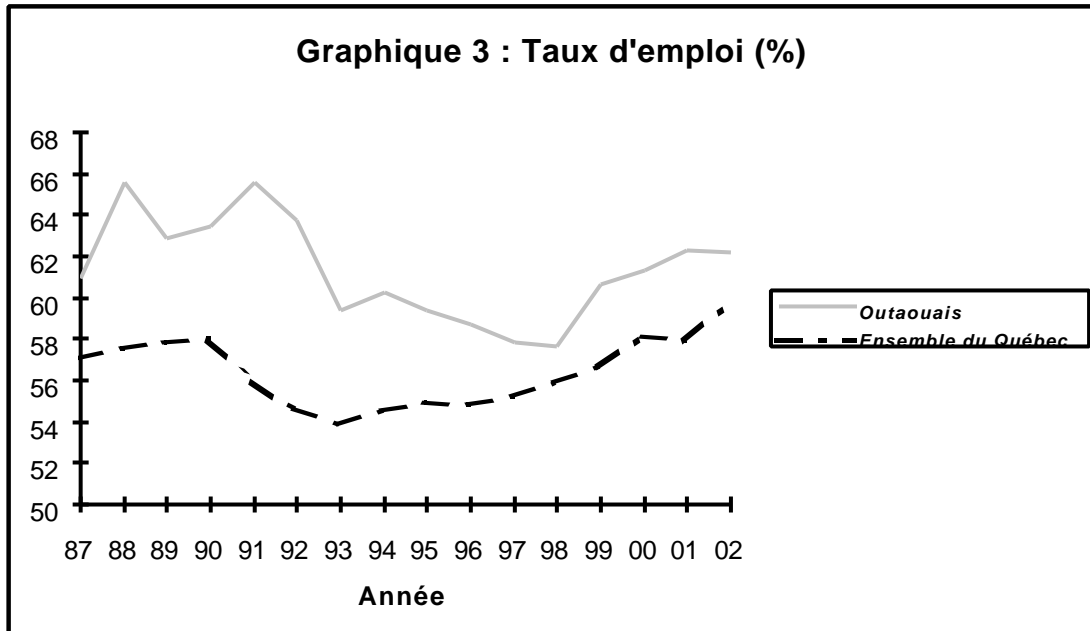
Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.

Graphiques 3 et 4

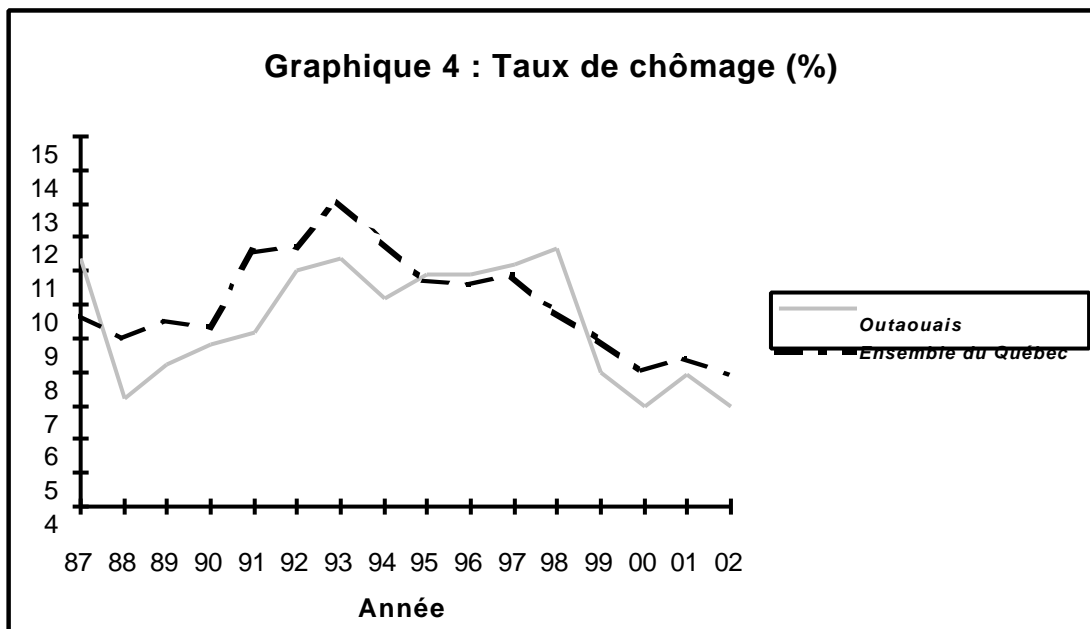
**TAUX D'EMPLOI (%) ET TAUX DE CHÔMAGE (%)**

Outaouais et ensemble du Québec

2<sup>e</sup> trimestre 2002



Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.



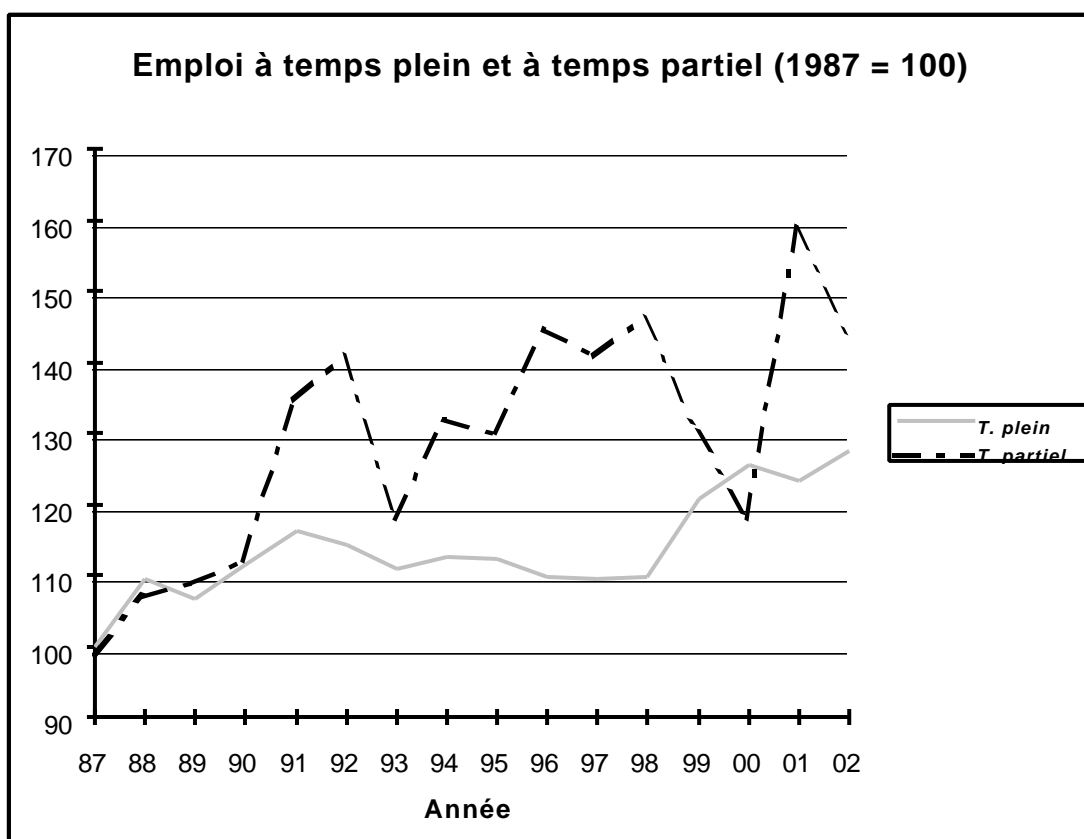
Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.

Graphique 5

**EMPLOI À TEMPS PLEIN ET À TEMPS PARTIEL**

Outaouais

2<sup>e</sup> trimestre 2002



Source : *Enquête sur la population active*. Compilations spéciales, Statistique Canada.